

Foto: Picozorrubio



PEDREGUER

RUTES DE SENDERISME

RUTA DE LES FONTS DE LA MUNTANYA GRAN
RUTA DE LES FONTS DE LA MUNTANYA GRAN
LES FONTS DE LA MUNTANYA GRAN ROUTE

VALENCIÀ
CASTELLANO
ENGLISH

Foto: Jordi MP



www.pedreguer.es



Foto: Jordi MP



Ajuntament de Pedreguer



VL DURADA: 2 hores

DESCRIPCIÓ GENERAL:

Es tracta d'una ruta de 5,2 km amb una dificultat mitjana-baixa. Està connectada amb el sender PRV-53 i ens permet gaudir d'un viatge al passat per descobrir com vivien els nostres avis i àvies.

ES DURACIÓN: 2 horas

DESCRIPCIÓN GENERAL:

Se trata de una ruta de 5,2 km y una dificultad media-baja. Está conectada con el sendero PRV-53 y nos permite disfrutar de un viaje al pasado para descubrir como vivían nuestros abuelos y abuelas.

EN DURATION: 2 hours

GENERAL DESCRIPTION:

It is a 5.2 km route of medium-low difficulty. It is connected to the PRV-53 trail and along which you can journey to the past to discover how our grandparents used to live.

Foto: Jordi MP



VL ITINERARI:

Parc del Patronat - PRV-53 - cova del Tambor - mola de Cardona - caseta del Romangat - barranc de les Fonts - font del Romangat - font Coberta i teulera - teulera i font del Rull - pla de l'Era - barranc de l'Aigua - barranc de la font d'Aixa - Teuleres dels Ferrà i del Ti Alacantí - bassa de la font d'Aixa.

-DESCRIPCIÓ DE L'ITINERARI

Iniciem la ruta al parc del Patronat i prenem la senda que ens duu a la cova del Tambor, un dels ramals del PRV-53. El camí continua en forma de ziga-zaga i de manera ascendent amb el barranc del Càfer a la dreta i el barranc del Nai a l'esquerra. Des d'aquest punt podem gaudir de bones vistes de Pedreguer i també del mar.

Al barranc del Nai podem observar els abancalaments que n'escalonen el vessant, aprofitats en el passat per al conreu de cereals, ametllers, garrofers, oliveres i, sobretot, de la vinya, el fruit de la qual servia per a l'elaboració de la pansa. Continuem i passem per sota de la mola de Cardona; seguidament arribem a la caseta del Romangat.

Seguim i coronem la serralada a 285 m d'altitud. Des del cim podem observar el barranc de les Fonts. Ja de baixada ens desviem cap a la font del Romangat. Desfem el camí i reprenem la senda fins al fons del barranc de les Fonts, on podem visitar la font Coberta i la teulera. Seguim la ruta ascendent pel camí pavimentat del barranc de les Fonts i a 500 m veurem la teulera del Rull a la dreta i la font homònima a l'esquerra. El pla de l'Era es troba a 325 m d'altitud i és el punt més alt del recorregut. Des d'aquest lloc podem observar la serra de Bèrnia, la del Ferrer, la d'Oltà, el castell d'Aixa, el Montgó i en els dies més clars, fins i tot, Eivissa.

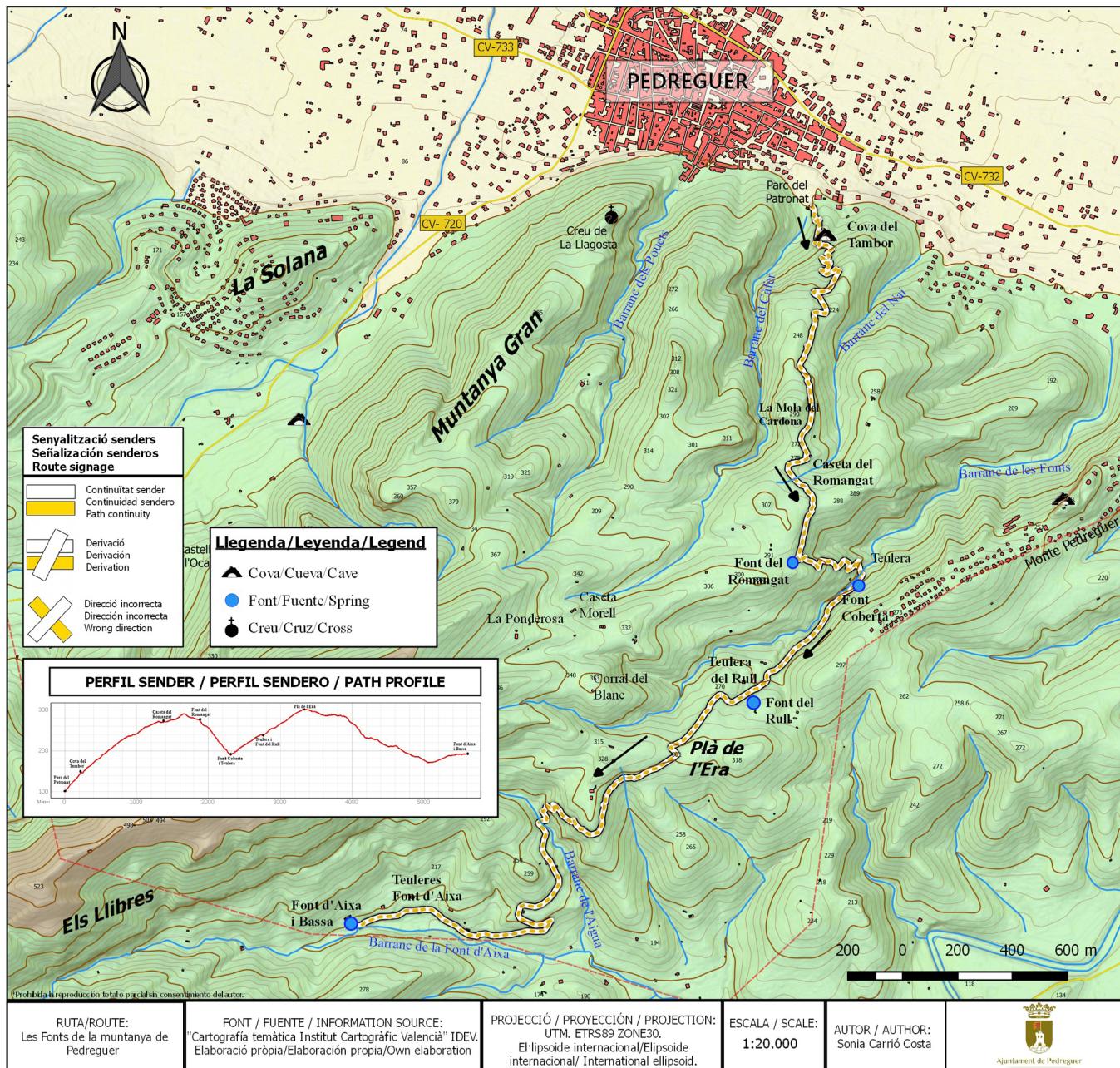
Uns metres més endavant, trobem altres casetes i una cruïlla senyalitzada, des d'on podem tornar a Pedreguer pel camí dels Pouets. Si volem continuar amb el recorregut, hem de prendre la senda de terra que duu a la font d'Aixa a través del barranc de l'Aigua.

Durant aquest trajecte veiem diversos pous per a l'abastiment de les persones i dels animals que vivien o acudien a treballar a aquests paratges; aquest és l'origen del topònim "Pouets" amb què es coneix la partida. La senda creua el barranc i descendeix a poc a poc, on des de la part superior podem observar la font d'Aixa i la vall del riu Gorgos. Continuem cap a la dreta i pugem entre bancals de tarongers i altres fruiters amb cases i dues teuleres: la dels Ferrà i la del Ti Alacantí. Uns metres més amunt arribem a la bassa de la font d'Aixa, és a dir, al final de la ruta; encara que cap la possibilitat d'enllaçar-la amb la pujada al castell d'Aixa. No obstant això, si volem acabar la ruta, podem agafar el cotxe per la carretera de Gata a Llíber o desfer a peu el camí.



Foto: Jose Manuel Roca

PLÀNOL DE LA RUTA · PLANO DE LA RUTA · ROUTE MAP



ES ITINERARIO:

Parque del Patronato - PRV-53 - cueva del Tambor - muela de Cardona - casita del Romangat - barranco de las Fuentes - fuente del Romangat - fuente Cubierta y teulera - teulera y fuente del Rull - pla del Era - barranco del Agua - barranco de la fuente de Aixà - Teuleres de los Ferrà y del Ti Alacantí - balsa de la fuente de Aixà.

DESCRIPCIÓN DEL ITINERARIO

Iniciamos la ruta en el parque del Patronato y tomamos la senda que nos lleva a la cueva del Tambor, una de las variantes del PRV-53. El camino continua en forma de ziga-zaga y de manera ascendente con el barranco del Càfer a la derecha y el barranco del Nai a la izquierda. Desde este punto podemos disfrutar de muy buenas vistas de Pedreguer y también del mar.

En el barranco del Nai podemos observar las tablas que escalonan la vertiente, aprovechados en el pasado para el conreo de cereales, almendros, algarrobos, olivos y, sobretodo, de la viña, el fruto del cual servía para la elaboración de la pasa. Continuamos y pasamos por debajo de la muela de Cardona; para, finalmente, llegar a la casita del Romangat.

Seguimos y coronamos la cordillera a 285 m de altitud. Desde la cima podemos observar el barranco de las Fuentes. Ya de bajada nos desviamos hacia la fuente del Romangat. Deshaciendo el camino y reanudamos la senda hasta el fondo del barranco de las Fuentes, donde podemos visitar la fuente Cubierta y la teulera. Seguimos la ruta ascendiente por el camino pavimentado del barranco de las Fuentes y a 500 m veremos la teulera del Rull a nuestra derecha y la fuente homónima a nuestra izquierda. El pla del Era se encuentra a 325 m de altitud y es el punto más alto del recorrido. Desde este lugar podemos observar la sierra de Bérgia, la del Ferrer, la de Oltà, el castillo de Aixà, el Montgó y, en días más claros, incluso podemos ver Ibiza.



Unos metros más adelante, encontramos otras casitas y una encrucijada señalizada, desde donde podemos volver a Pedreguer por el camino de Pouets. Si queremos continuar con el recorrido, hemos de coger la senda de tierra que nos dirige a la fuente de Aixà a través del barranco del Agua. Durante este trayecto veremos diversos pozos para el abastecimiento de las personas y los animales que vivían o acudían a trabajar a este paraje; este es el origen del topónimo “Pouets”, nombre con el cual se conoce la partida. La senda cruza el barranco y desciende poco a poco, pero desde la parte superior podemos ver la fuente de Aixà y el valle del río Gorgos. Continuamos hacia la derecha y subimos entre los bancales de naranjos y otros frutos con casas y dos teuleres: la de Ferrà y la del Ti Alacantí. Unos metros más arriba llegamos a la balsa de la fuente de Aixà, es decir, al final de la ruta, aunque cabe la posibilidad de enlazarla con la subida al castillo de Aixà. No obstante, si queremos terminarla, podemos coger el coche por la carretera de Gata a Llíber o deshacer a pie el camino.

EN ROUTE:

Patronato Park - PRV-53 - Tambor Cave - Cardona's Wheel - Romangat's House - Las Fuentes Ravine - Romangat Spring – the Covered Spring and the Teulera – Rull's Teulera and Spring - Era Plain - Agua Ravine - Aixa Spring ravine – Aixa Spring water deposit.

DESCRIPTION OF THE ROUTE

Start the route in the Patronato Park and take the path that leads to the Tambor Cave, one of the branches of the PRV-53 trail. The path zigzags upwards with the Cafer ravine to the right and the Nai ravine to the left. From this point you can enjoy very good views of Pedreguer and also of the sea.

The terraces that line the slope of the Nai ravine were once used to grow cereals, almonds, carob trees, olive trees and, most importantly, grape vines, the fruit of which was used to make raisins. Carry on and pass under Cardona's wheel, to finally reach Casa Romangat (Romangat's House).

Continue along the path to the top of the mountain range, which is at an altitude of 285m. From the top you can see the Les Fonts Ravine. After descending you head towards Romangat Spring. Follow the trail and resume the path to the bottom of the Les Fonts Ravine, where you can visit the Covered Spring and the Teulera. Continue upwards along the paved path of the Las Fuentes Ravine and in 500m you will see Rull's Teulera on your right and Rull Spring on your left. The Era Plain is 325m high and is the highest point of the route. From this point you can see the Bèrnia, Oltà and Ferrer mountain ranges, Aixa Castle, the Montgó National Park and, on clearer days, you can even see Ibiza.

A few meters further on, you will find other country houses and a signposted crossroads, from which point you can return to Pedreguer along Pouets path. If you want to continue on the route, you have to take the dirt path that leads to Aixa Spring, through the Agua Ravine. Along the journey you will see several wells which used to supply the people and animals that lived or came to work in this area with water: this is precisely the origin of the name "Pouets" (little wells), by which this area is known. The path crosses the ravine and descends little by little, but from the top we can see Aixa Spring and the Gorgos River valley. Continue to the right and climb up among the orange groves, other fruit trees and houses and two "teuleres": the Ferrà and the Ti Alacantí. A few meters further on you will find the Aixa Spring water deposit. This is the end of the route, although you may choose to carry on and follow the trail to Aixa Castle. However, if you want to finish, you can be picked up by car on the road from Gata to Llíber or go back on foot.



VL PUNTS D'INTERÈS:

- **Caseta del Romangat:** una edificació exemplar de les cases rurals de la zona, que tot i estar abandonada, es pot observar el riurau, la llar, la quadra, el corral, les cisternes, el forn de pa i el forn d'escaldar raïm, el sequer per a la pansa, etc. Aquestes casetes eren ocupades en l'època de collita pels llauradors i les seues famílies.
- **Font del Romangat:** es tracta d'un túnel excavat horitzontalment, d'uns 10 m de fondària, que recull les aigües filtrades de la pluja, per tant, només té aigua en anys plujosos. L'estructura no es troba a la vista.
- **Font Coberta i la teulera:** la teulera està formada per dues fonts, el taller, el sequer i la casa. Amb l'aigua de la font, l'argila i la llenya de la muntanya es fabricaven les rajoles i les teules. La font Coberta també està excavada a terra, té una planta rectangular i és possible accedir al seu interior per unes escales. L'estructura de la volta està a la vista.
- **La teulera i la font del Rull:** aquesta teulera servia també per a la fabricació de rajoles i teules, i pel que fa a la font, té el mateix aspecte que les anteriors, però es troba dins d'un marge de pedra.
- **El pla de l'Era:** el topònim ve de l'existència d'una era circular en la qual s'obtenia el gra dels diferents cereals, sobretot del blat, que es conreaven a la zona.
- **Teuleres dels Ferrà i del Ti Alacantí:** en aquestes teuleres, com en les ja anomenades anteriorment, es fabricaven rajoles i teules amb els utensilis i productes que hi havia al voltant (llenya, aigua, argila).
- **Font d'Aixa:** una gran construcció que recull l'aigua per una conducció subterrània de la font que es localitza sota un marge. Aquesta aigua s'emptra per al rec dels camps circumdants.



ES PUNTOS DE INTERÉS:

- Casita del Romangat:** una edificación ejemplar de las casas rurales de la zona, que a pesar de estar abandonada, se puede observar el riuraru, la cuadra, el corral, las cisternas, el horno de pan y el horno de escaldar las uvas, etc. En estas casita habitaban los labradores y sus familias en la época de cosecha.
- Fuente del Romangat:** se trata de un túnel excavado horizontalmente, de unos 10m de profundidad, que recoge las aguas filtradas de la lluvia, con lo cual, solo tiene agua los años lluviosos. La estructura se encuentra a la vista y pasa el agua de manera subterránea a una balsa que se encuentra a la parte de abajo del abancalamiento, y de la cual sacaban su uso para el regadío.
- Fuente Cubierta y la teulera:** la teulera está formada por dos fuentes, el taller, el almijar y las tejas. La fuente Cubierta también está excavada a tierra, tiene una planta rectangular y se puede acceder a su interior por unas escaleras. Esta estructura se encuentra a la vista.
- La teulera y la fuente del Rull:** esta teulera servía también para la fabricación de ladrillos y tejas, y respecto a la fuente, tiene el mismo aspecto que las anteriores, pero se encuentra dentro de un margen de piedra.
- El pla del Era:** el topónimo viene de la existencia de una era circular en la cual se obtenía el grano de diferentes cereales, sobre todo del trigo, que se cultivaba en la zona
- Teuleres de los Ferrà y del Ti Alacantí:** en estas teuleres, como en las ya nombradas anteriormente, se fabricaban ladrillos y tejas con los utensilios y productos que había por los alrededores (leña, agua, arcilla).
- Fuente de Aixà:** es una gran construcción que recoge el agua por una conducción subterránea de la fuente que se localiza debajo de un margen. Esta agua se usa para el regadío de los campos circundantes.

EN POINTS OF INTEREST:

- **Casita del Romangat:** An excellent example of a typical rural house of the area, in which, despite being abandoned, you can see the riuraru (where raisins were left out to dry), the stables, the corral, the water cisterns, the bread oven and the oven to scald the grapes, etc. Farmers and their families used to live in this house, and ones similar to it, at harvest time.
- **Romangat Spring:** It is a horizontally excavated tunnel, about 10m deep, which filters and collects rainwater; it is usually dry except in exceptionally rainy years. The structure is in view.
- **The Covered Spring and the Teulera:** The Teulera was a construction used for the production of roof tiles and other clay products. It is made up of two areas, the workshop, the kiln where tiles were fired. The Covered Spring is also built into the earth, has a rectangular floor and can be accessible by stairs. This structure can be seen.
- **Rull's Teulera and Spring:** This "teulera" was also used to manufacture bricks and tiles. With respect to the spring, it has the same appearance as the previous ones, but is enclosed within a stone wall.
- **Ferrà and Ti Alacantí Teuleres:** As in the case of those mentioned above, these "teuleres" were used to make bricks and tiles with the utensils and products that were around at the time.
- Aixà Spring:** This is a large construction that collects water via an underground conduit from an underground spring. This water is used for irrigation.

VL FAUNA I FLORA:

La fauna es troba en procés de recuperació després dels incendis forestals dels darrers anys, però els animals més abundants són els conills, els porcs senglars, les raboses, les perdius, els tudons, les tórtors, els falcons i les àguiles, juntament amb els fardatxos, les sargantanes, les colobres d'escala i d'aigua, els escorpins, els centcames, etc.

Respecte a la flora, predominen els arbustos espinosos, els coscolls, els margallons, les plantes aromàtiques com el romer i el timó, i també els pins i els oms. Cal destacar un arbocer, conegut en castellà com a madroño, que podem trobar just abans d'arribar a la caseta del Romangat quan pugem per la senda de la cova del Tambor.

Foto: Vicente Pérez Torres

ES FAUNA Y FLORA:

La fauna se encuentra en proceso de recuperación después de los incendios forestales causados años anteriores, pero los animales más abundantes son los conejos, los jabalís, los zorros, las perdices, las paloma torcaz, las tórtolas y los halcones, también lagartos, sargantanas, culebras, ciempiés, etc.

En referencia a la flora, predominan los arbustos espinosos, coscojas, palmitos, plantas aromáticas como el romero y el timón, así como también pinos y olmos. Cabe destacar un madroño que podemos encontrar justo antes de llegar a la casita del Romangat cuando subimos por la senda desde la cueva del Tambor.

EN FAUNA AND FLORA:

The fauna is in process of recovery after several forest fires, but the most abundant animals are rabbits, wild boar, foxes, partridges, wood pigeons, turtledoves, hawks and eagles, as well as lizards, sargantanas, snakes, centipedes, etc.

As for the flora, prickly bushes, kermes oak, dwarf palms, aromatic plants such as rosemary and thyme, as well as pine and elm trees predominate



VL RECOMANACIONS:

- S'ha d'anar sempre per la senda senyalitzada (línies grogues i blanques).
- Està prohibit fer-hi foc i l'acampada lliure.
- No s'ha de llançar escombraries de cap tipus, incloses les puntes de les cigarretes perquè poden provocar un incendi.
- S'ha de respectar la naturalesa i el patrimoni històric perquè puguin gaudir-ne la resta de visitants.

ES RECOMENDACIONES:

- Tenemos que ir siempre por la senda señalizada (líneas amarillas y blancas)
- Está prohibido hacer fuego y acampada libre.
- No tenemos que echar residuos de ningún tipo, incluidos los cigarros.
- Se debe respetar la naturaleza y el patrimonio histórico para que el resto de visitantes lo pueda disfrutar.

EN RECOMMENDATIONS:

- Follow the signposted path (green and white lines)
- It is forbidden to light fires or camp..
- Do not leave behind any kind of litter, including cigarette butts.
- Respect nature and our historical heritage so that other visitors can enjoy it.





Ajuntament
de Pedreguer
REGIDORIA DE TURISME



Patronato Provincial de Turismo de la Costa Blanca

Tel. +34 965 230 160
Fax +34 965 230 155

turismo@costablanca.org
www.costablanca.org



INFORMACIÓ TURISME

CASA MUNICIPAL DE CULTURA
Glorieta de la Creu, 14
Tel. +34 966 45 62 00

casadelacultura@pedreguer.es
www.pedreguer.es

